

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu

Nowy Targ, dnia 21.07.2026 r.
NK.903.19.6.2026

Spółka Wodna „Niwa-Buflak-Nowe”
os. Niwa 28B
34-400 Nowy Targ



DECYZJA NR 139 U/2026

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu na podstawie art.1 pkt 1, art.4 ust. 1 pkt 1, art.12, art.37, art. 37ax ust. 3, pkt. 1 Ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2024r., poz. 416, z późn. zm.), art.104 108 Ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2025r., poz. 1691) oraz po zapoznaniu się ze sprawozdaniem z badań próbki wody z wodociągu publicznego Nowy Targ „Niwa-Buflak-Nowe” nr: 4592/2026 z dnia 20.07.2026 pobranych do badania w dniu 15.07.2026 r.

STWIERDZA PRZYDATNOŚĆ WODY DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI z wodociągu publicznego Nowy Targ „Niwa-Buflak-Nowe”

U Z A S A D N I E N I E

Decyzją nr 249/2025 z dnia 15.07.2025 r. Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu stwierdził brak przydatności wody do spożycia przez ludzi wody z wodociągu publicznego Nowy Targ „Niwa-Buflak-Nowe” z uwagi na niespełnianie wymagań określonych w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi oraz nakazał podjęcie działań naprawczych i przedstawienie wyników badań potwierdzających skuteczność tych działań.

W dniu 20.07.2026 r. Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu wpłynęło sprawozdanie z badań nr 4592/2026 z dnia 20.07.2026 r. dotyczące próbek wody pobranych w dniu 15.07.2026 r. z wodociągu z wodociągu publicznego Nowy Targ „Niwa-Buflak-Nowe”, wykonane przez Podhalański Szpital Specjalistyczny im. Jana Pawła II w Nowym Targu, Zespół Laboratoriów Badawczych, Laboratorium Higieny Komunalnej, 34-400 Nowy Targ, ul. Jana Kazimierza 6.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu
ul. Jana Kazimierza 6 | 34-400 Nowy Targ
+48 18 266-29-14, +48 18 266-31-65
psse.nowytarg@sanepid.gov.pl
adres e-Doręczeń: AE:PL-14950-82247-EDADJ-31

Przedłożone wyniki badań potwierdziły skuteczność przeprowadzonych działań naprawczych. W badanym zakresie nie stwierdzono przekroczeń parametrów jakości wody, a uzyskane wyniki spełniają wymagania określone w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi.

Wobec ustania przyczyn stanowiących podstawę wydania decyzji stwierdzającej brak przydatności wody do spożycia przez ludzi oraz potwierdzenia zgodności jakości wody z obowiązującymi wymaganiami, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu stwierdził przydatność wody do spożycia przez ludzi z przedmiotowego wodociągu.

Mając powyższe na uwadze, orzeczono jak w sentencji decyzji.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Nowym Targu

mgr inż. Jolanta Bakalarz
/Dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymują:

1. Adresat
2. aa wyk. M.Zi. tel. 182663165 wew. 223

Potwierdzenie integralności oraz pochodzenia dokumentu elektronicznego od podmiotu publicznego

Niniejszy dokument stanowi integralne odzwierciedlenie treści dokumentu przekazanego w wersji elektronicznej do Poczty Polskiej S.A. za pośrednictwem systemu teleinformatycznego zintegrowanego z systemem teleinformatycznym Poczty Polskiej S.A. zgodnie z art. 58 ust. 4 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych (Dz. U. poz. 2320).

Integralność oraz pochodzenie dokumentu elektronicznego od podmiotu publicznego zostały zapewnione z wykorzystaniem środka identyfikacji elektronicznej.

Dokument elektroniczny został przekształcony na wersję papierową zgodnie z art. 46 ust. 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych (Dz. U. poz.2320).

Adres Doręczeń Elektronicznych Nadawcy	AE:PL-14950-82247-EDADJ-31
Data i czas nadania	Data: 21.07.2026 Czas: 07:46:14
Liczba kartek	1 + 1 kartka adresowa zawierająca potwierdzenie integralności dokumentu
Autor wydruku	Poczta Polska S.A - Operator Wyznaczony, o którym mowa w art. 3 pkt 13 ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe (Dz. U. z 2020 r. poz. 1041 i 2320)
Data i czas wydruku	Data: 21.07.2026 Czas: 12:44:57

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Nowy
m Targu
Jana Kazimierza 6
34-400 NOWY TARG

1846

R_{EPO}



PUH8948449785474



1846

Umowa nr:526508

Data nadania: 21.07.2026

Urząd Miasta Nowy Targ
ul. Krzywa 1
34-400 NOWY TARG